

Verzeichnis der Führungsstrukturen und der höheren Führungskräfte samt Jahreseinkommen und Zusatzentlohnung für die jeweilige Führungsstruktur	Elenco delle strutture dirigenziali e dei/delle dirigenti apicali col reddito annuo ed il trattamento accessorio per la relativa struttura dirigenziale
<p>Rechtsgrundlagen</p> <p>Landesgesetz vom 23.4.1992, Nr. 10, in geltender Fassung Landesgesetz vom 22.10.1993, Nr. 17, in geltender Fassung Bereichsübergreifender Kollektivvertrag (BÜKV) für die Führungskräfte 17.9.2003, abgeändert mit BÜKV vom 5.7.2007 Bereichsabkommen für die Führungskräfte des Landes vom 11.11.2009 Beschluss der Landesregierung Nr. 1306 vom 26.07.2010, ergänzt mit Beschluss Nr. 678 vom 06.05.2013.</p>	<p>Fonti normative</p> <p>Legge provinciale 23.4.2992, n. 10, e successive modificazioni e integrazioni Legge provinciale 22.10.1993, n. 17, e successive modificazioni e integrazioni Contratto collettivo intercompartimentale per il personale dirigente (CCI) del 17.09.2003, modificato col CCI del 5.7.2007 Contratto collettivo di comparto per il personale dirigente della Provincia dell'11.11.2009 Delibera della Giunta provinciale n. 1306 del 26.07.2010, integrata con delibera n. 678 del 06.05.2013.</p>
<p>Entlohnung der Führungskräfte</p> <p>A. Durchschnittliches Monatsbruttogehalt: Es handelt sich um das durchschnittliche Monatsgehalt der Führungskraft (Ergebniszulage ausgenommen), von dem noch die Sozialfürsorgebeiträge und die Steuern abzuziehen sind.</p> <p>B. Durchschnittliche Ergebniszulage brutto im Jahr: Es handelt sich um jenen Betrag, der in den jährlichen Fonds für die Zuweisung der Ergebniszulage fließt (Berechnung: 20% der zustehenden Funktionszulage). Die Ergebniszulage, die der Führungskraft effektiv zugewiesen wird, hängt von der Bewertung der Erledigung der Führungsaufgaben ab und ist in einer getrennten Übersicht veröffentlicht.</p> <p>C. Besteuerbares Jahreseinkommen: Es handelt sich um das besteuerbare Jahreseinkommen der Führungskraft (Zeile 1 der von der Verwaltung ausgestellten einheitlichen Bescheinigung über die Einkünfte aus nicht selbständiger Arbeit – Mod. CU) - bezogen auf das Vorjahr.</p> <p>D. Funktionszulage für den Führungsauftrag (bereits im Gehalt unter Punkt A und im Einkommen unter Punkt C enthalten!): Sie ist das Ergebnis der Grundlage von monatlich brutto 1.748,90€ multipliziert mit dem der Führungsstruktur zugewiesenen Koeffizienten (1). Beispiel Abteilung Personal: Koeffizient 2,00; monatliche Funktionszulage der Führungskraft 3.497,80 € brutto. Das besteuerbare Jahreseinkommen der Führungskräfte (Zeile 1 der von der Verwaltung ausgestellten einheitlichen Bescheinigung über die Einkünfte aus nicht selbständiger Arbeit – Mod. CU) geht aus beiliegender Tabelle hervor</p>	<p>Retribuzione dei/delle dirigenti</p> <p>A. Stipendio lordo medio mensile: Si tratta dello stipendio medio mensile del/della dirigente (esclusa l'indennità di risultato), dal quale vanno ancora detratte le ritenute previdenziali e fiscali.</p> <p>B. Indennità di risultato media annua lorda: Si tratta dell'importo che confluisce nel fondo per l'assegnazione dell'indennità di risultato (calcolo: 20% dell'indennità di funzione annua spettante). L'importo che viene effettivamente attribuito all/alla dirigente dipende dalla valutazione sull'assolvimento dei compiti dirigenziali ed è pubblicato in una tabella separata.</p> <p>C. Reddito annuo ai fini fiscali: Si tratta del reddito imponibile annuo complessivo ai fini fiscali del/della dirigente (punto 1 della certificazione unica dei redditi di lavoro dipendente rilasciata dall'Amministrazione – mod. CU) - riferito all'anno precedente.</p> <p>D. Indennità di funzione per l'incarico dirigenziale (già compreso nello stipendio di cui al punto A e nel reddito del punto C!): Essa è il risultato della base del mensile lordo 1.748,90€, moltiplicata con il coefficiente (1) attribuito alla struttura dirigenziale. Esempio Ripartizione Personale: coefficiente 2,00; indennità di funzione mensile lorda del/della dirigente 3.497,80 €. Il reddito imponibile annuo ai fini fiscali dei singoli/delle singole dirigenti (punto 1 della certificazione unica dei redditi di lavoro dipendente rilasciata dall'Amministrazione – mod. CU) è desumibile dall'allegata tabella</p>
Letzte Aktualisierung: 01.03.2018	Ultimo aggiornamento: 01.03.2018

Führungsstruktur struttura dirigenziale	Inhaber/in Führungsauftrag titolare incarico dirigenziale	Führungsauftrag incarico dirigenziale	Ernenndungsdaten estremi atto di nomina	Beginn decorrenza	Ende termine	Koeff. coeff. (1)	Durchschnittliches Monatsbruttogehalt stipendio lordo medio mensile (A)	Durchschnittliche Ergebniszulage brutto im Jahr indennità di risultato media annua lorda (B)	Besteuerbares Jahreseinkommen 2017 reddito imponibile annuo ai fini fiscali 2017	Andere Bezüge zu Lasten öffentlicher Haushalte Altri emolumenti percepiti a carico finanza pubblica (Art. 14, co. 1-ter d.lgs. 33/2013)
Generalsekretariat des Landes Segreteria Generale della Provincia	Eros Magnago	Generalsekretär Segretario generale	D.L.H. - D.P.P. 10955/23.04.2014	23.04.2014	22.04.2019	3,80	€ 10.730,64	€ 15.949,99	€ 164.649,72	€ -
	Thomas Mathà	Vizegeneralsekretär Vice segretario generale	D.L.H. - D.P.P. 10956/23.04.2014	23.04.2014	22.04.2019	3,30	€ 9.406,19	€ 13.851,31	€ 130.269,28	€ -
Generaldirektion des Landes Direzione Generale della Provincia	Hanspeter Staffler	Generaldirektor Direttore generale	D.L.H. - D.P.P. 29524/30.09.2014	01.10.2014	30.09.2019	3,80	€ 10.524,65	€ 15.949,99	€ 139.112,08	n.e. n.d.

Ressorts - Dipartimenti

Führungsstruktur struttura dirigenziale	Inhaber/in Führungsauftrag titolare incarico dirigenziale	Führungsauftrag incarico dirigenziale	Ernenndungsdaten estremi atto di nomina	Beginn decorrenza	Ende termine	Koeff. coeff. (1)	Durchschnittliches Monatsbruttogehalt stipendio lordo medio mensile (A)	Durchschnittliche Ergebniszulage brutto im Jahr indennità di risultato media annua lorda (B)	Besteuerbares Jahreseinkommen 2017 reddito imponibile annuo ai fini fiscali 2017	Andere Bezüge zu Lasten öffentlicher Haushalte Altri emolumenti percepiti a carico finanza pubblica (Art. 14, co. 1-ter d.lgs. 33/2013)
1. Wirtschaft, Innovation und Europa Abteilungen: Wirtschaft, Innovation, Forschung, Entwicklung und Genossenschaften, Europa Amter: Amt für Innovation, Forschung und Entwicklung, Amt für Infrastrukturen der Telekommunikation Economia, innovazione e Europa Ripartizioni: Economia, Innovazione, ricerca, sviluppo e cooperative, Europa Uffici: Ufficio Innovazione, ricerca e sviluppo, Ufficio Infrastrutture per telecomunicazioni	Ulrich Stofner	Ressortleiter Direttore di dipartimento	D.L.H. - D.P.P. n. 17818/10.10.2016	10.10.2016	15.01.2019	3,10	€ 8.461,54	€ 13.011,83	€ 121.754,90	n.e. n.d.
2. a) Italienisches Schulamt Intendenza scolastica italiana	ad a) Nicoletta Minnei	Schulamtsleiterin Intendente scolastica	D.L.H. - D.P.P. 30252/08.10.2014	01.11.2014	31.10.2019	3,10	€ 10.326,31	€ 13.011,83	€ 133.562,40	n.e. n.d.
b) Italienisches Bildungsressort (Abteilung Italienisches Schulamt; Pädagogischer Bereich, Bereich Italienische Berufsbildung) Istruzione e formazione italiana (Ripartizione Intendenza scolastica italiana; Area pedagogica, area Formazione professionale italiana)	ad b) Nicoletta Minnei	Ressortleiterin Direttrice di dipartimento	D.L.H. - D.P.P. 30252/08.10.2014	01.11.2014	16.01.2019			siehe oben / vedi sopra		

	c) Italienische Kultur, Wohnbau und öffentliche Bauten Abteilungen: Wohnungsbau, Italienische Kultur, Tiefbau, Hochbau und technischer Dienst, Grundbuch, Grund- und Gebäudekataster Amt für die Entwicklung des Genossenschaftswesens Agentur für Wohnbauaufsicht c) Cultura italiana, edilizia e Lavori pubblici Ripartizioni: Edilizia abitativa, Cultura italiana, Infrastrutture, Edilizia e servizio tecnico, Libro fondiario, catasto fondiario e urbano Ufficio Sviluppo della cooperazione Agenzia di vigilanza sull'edilizia.	ad c) Paolo Montagner	Ressortleiter Direttore di dipartimento	D.LH. - D.P.P. 13095/14.09.2015	14.09.2015	15.01.2019	3,10	€	9.402,78	€	13.011,83	€	121.310,42	€	-
3.	Raumentwicklung, Umwelt und Energie Abteilungen: Natur, Landschaft und Raumentwicklung und die Landesagentur für Umwelt Sviluppo del territorio, ambiente ed energia Ripartizioni: Natura, paesaggio e sviluppo del territorio e l'Agenzia provinciale per l'ambiente	Florian Zerzer	Ressortleiter Direttore di dipartimento	D.LH. - D.P.P. 2236/17.01.2014	17.01.2014	15.01.2019	3,10	€	9.362,90	€	13.011,83	€	132.505,02	€	n.e. n.d.
4.	Landwirtschaft, Forstwirtschaft, Zivilschutz und Gemeinden Abteilungen: Landwirtschaft, Forstwirtschaft, Örtliche Körperschaften Agentur für Bevölkerungsschutz Agricoltura, foreste, protezione civile e comuni Ripartizioni: Agricoltura, Foreste, Opere idrauliche, Enti locali Agenzia per la protezione civile	Klaus Unterweger	Ressortleiter Direttore di dipartimento	D.LH. - D.P.P. 2238/17.01.2014	17.01.2014	16.01.2019	3,10	€	8.569,97	€	13.011,83	€	126.985,96	€	-
	b) Deutsche Bildungsdirektion Abteilungen: Bildungsverwaltung, Landesdirektion Deutsche Berufsbildung, Pädagogische Abteilung Direzione Istruzione e formazione tedesca Ripartizioni: Amministrazione istruzione e formazione, Direzione provinciale Formazione professionale in lingua tedesca, Ripartizione pedagogica	ad b) Gustav Tschenett	Ressortleiter Direttore di dipartimento	D.LH. - D.P.P. n. 3035/26.02.2018	01.03.2018	15.01.2019	3,10	€	8.035,49	€	13.011,83	€	87.262,99	€	n.e. n.d.
	c) Bildungsförderung, Deutsche Kultur und Integration Abteilungen: Deutsche Kultur, Bildungsförderung, Universität und Forschung Koordinierungsstelle für Integration Diritto allo studio, cultura tedesca e integrazione Ripartizioni: Cultura tedesca, Diritto allo studio, università e ricerca scientifica, Servizio coordinamento per l'integrazione	ad c) Armin Gatterer	Ressortleiter Direttore di dipartimento	D.LH. - D.P.P. n. 14854/02.09.2016	01.09.2016	16.01.2019	3,10	€	9.022,31	€	13.011,83	€	129.629,39	€	n.e. n.d.
6.	Ressort "Familie und Verwaltungsorganisation" Abteilungen: Informationstechnik Familienservicestelle, Familienagentur Dipartimento "Famiglia e organizzazione" Ripartizioni: Informatica, servizio Famiglia Agenzia per la famiglia	Carmen Plaseller	Ressortleiterin Direttrice di dipartimento	D.LH. - D.P.P. 12577/04.09.2015	01.09.2015	16.01.2019	3,10	€	8.509,17	€	13.011,83	€	119.339,14	€	n.e. n.d.
7.	a) Ladinische Kultur und ladinisches Schulamt Cultura ladina e Intendenza scolastica ladina	ad a) Roland Verra	Ressortleiter Direttore di dipartimento	D.LH. - D.P.P. 44226/20.12.2013	07.01.2014	06.01.2019	3,00	€	9.110,54	€	12.592,10	€	123.303,56	€	n.e. n.d.
	b) Ladinisches Bildungsressort (Abteilung: Ladinische Kultur und ladinisches Schulamt; Bereich Innovation und Beratung) Dipartimento istruzione e formazione (ripartizione: Cultura e intendenza scolastica ladina)	ad b) -					-								n.e. n.d.
	c) Ressort „Denkmalpflege, Museen, Vermögen und Mobilität“ Abteilungen: Denkmalpflege, Museen, Vermögensverwaltung, Straßendienst, Mobilität und die Landesmobilitätsagentur c) Beni culturali, musei, patrimonio e mobilità Ripartizioni: Beni culturali, Musei, Amministrazione del patrimonio, Servizio strade, Mobilità e l'Agenzia provinciale per la mobilità	ad c) Valentino Pagani	Ressortleiter Direttore di dipartimento	D.LH. - D.P.P. 3856/10.02.2014	12.02.2014	15.01.2019	3,10	€	10.470,73	€	13.011,83	€	145.586,91	€	-
8.	Ressort "Gesundheit, Sport, Soziales und Arbeit" Abteilungen: Gesundheitswesen, Soziales, Arbeit, das Amt für Sport und Gesundheitsförderung und die Agentur für soziale und wirtschaftliche Entwicklung (ASWE) Dipartimento "Sanità, sport, politiche sociali e lavoro" Ripartizioni: Sanità, Politiche sociali, Lavoro, l'ufficio sport e promozione della salute e l'Agenzia per lo sviluppo sociale ed economico (ASSE)	Michael Mayr	Ressortleiter Direttore di dipartimento	D.LH. - D.P.P. 8825/29.06.2015	01.07.2015	31.01.2019	3,10	€	8.695,71	€	13.011,83	€	120.200,09	€	n.e. n.d.

D.P.P. = Decreto del Presidente della Provincia
D.G.P. = Delibera Giunta provinciale
D.D.RIP. = Decreto Direttore di ripartizione
D. ASS = Decreto dell'Assessore

D.LH. = Dekret Landeshauptmann
BLR = Beschluss Landesregierung
D.ABD = Dekret Abteilungsdirektor
D.LR = Dekret Landesrat
n.e./n.d. = nicht erklärt/non dichiarato